

التوازي في شعر الشماخ بن ضرار الذبياني

أ.م.د. نهى محمد عمر

كلية الآداب/ جامعة الموصل

البريد الإلكتروني: [nuhamohammed584@gmail.com](mailto:nuhamohammed584@gmail.com)

ملخص البحث:

ومقاييسها المعروفة، فالتوازي هو  
نغمة كامنة في قدرة الشاعر على  
تشكيل الإيقاع الداخلي من حيث  
تكرارها فعال أو حروف أو علامات  
نحوية تمارس دورها في اغناء النص  
إيقاعياً والجانب الصوتي في الكلمات  
وتكرارها تعبير في الإحساس عن  
حاجات إنسانية تستعين بقدرة الصوت  
والبلاغة ومستوياتها من جناس وتقابل  
في تحفيز النص وتحويل الإيقاع  
الداخلي إلى حالة تدفق دائم من  
الموسيقى التي تحاول أن تثير في  
المتلقي الاستجابة المطلوبة.

تتوعدت الأساليب التي اعتمد عليه  
الشعراء في عصر صدر الإسلام في  
تأسيس إيقاع خاص بهم يرتبط بقدرته  
في تفعيل الجوانب البلاغية والنحوية  
والصوتية، فلم تنحصر العناية في  
القصيدة بقدرتها في إيصال رسالة  
واضحة أو البحث عن النغمة أو  
الطرب ومخاطبة المشاعر لكي يكون  
هناك تفاعل من جانب المتلقي مع  
القصيدة وإنما بناء الجملة الشعرية  
يخضع لقوالب يتم عن طريقها تحفيز  
طاقة النص الكامنة ليتم استجابة  
المتلقي لها، فالتوازي ظاهرة فريدة  
لديه من حيث تجاوز الترتيب المعتاد  
للغة في الحفاظ على معايير اللغة

music that tries to arouse in the recipient the required response.

#### Abstract

The methods that poets relied on in the era of Islam came to establish a rhythm of their own related to his ability to activate the rhetorical, grammatical and phonetic aspects. The poem, but the poetic syntax is subject to templates through which the potential of the text's energy is stimulated so that the recipient responds to it, Parallelism is an inherent tone in the poet's ability to shape the inner rhythm in terms of effective repetition or letters or grammatical signs practicing its role in rhythmic text enrichment and the phonemic aspect of words and their repetition is an expression in the sense of human needs that use the ability of voice and rhetoric and their levels of anagrams and correspond to stimulating the text and shifting the rhythm The procedure indicates a steady stream of

### تمهيد

والتقسيم والمناسبة وجميع الاوصاف والترداد، والمماثلة، فهذه الاشكال البلاغية تكشف عن سعي البلاغة العربية الى البحث عن بيئة الانسجام والتلازم في النص الشعري<sup>(١)</sup> ولكن الانتهاك الذي حدث لحدود الشعر والتداخل بين الاجناس ما بين النثري والوزني والتناسل والتذويب الذي حدث للاسوار او الفواصل بين الاجناس أحدث ثورة لغوية وبلاغية وإيقاعية، فالعلاقة المرتبكة والمتوترة في كون ان الشعر له حدود قارية من حيث الوزن والقافية ثم توسيع حدود الشعرية او ما يطلق عليه علم الادب او الشعرية العامة والتي وجدت ان الايقاع الداخلي للنص هو الذي يمثل مفهوماً جديداً للشعرية او حدوداً فارقة بين ما هو شعري وليس بشعري، فالتأصيل الذي قدمه رومان جاكيسون شكل العمود الفقري الذي سار عليه التنظير للتوازي فقد شهد التوازي تطوراً واتساعاً إذ قدم رومان جاكيسون الدراسة الأدق للنظام المكاني والزمني في الادب تبين من تحاليله للشعر ان كل طبقات الملفوظ بدءاً من الفونيم وسماته التمييزية وصولاً الى المقولات النحوية والمجازات يمكن ان تدرج في انتظام مركب حسب تناظر او تدرج او تناقض او تواز مشكلة بمجموعها بيئة فضائية حقيقية<sup>(٢)</sup>. فكان موضوع التوازي الذي اشتغل في مسارين كل مسار وضع معايير لما يمكن ان نطلق عليه التوازي، فعرف فريق التوازي بأنه

يتنازع موضوع التوازي سلسلة جينات او جذور متنوعة عملت على ان ترتكز على هاجس من التهجين ما بين كونه قضية داخلية في متن النص الابداعي او انه قالب شكلي يحافظ على الايقاع الداخلي والخارجي الذي يحتاجه كل عمل ادبي، ولا يمكن ان تبتعد خصوصية هذا التهجين عن ما يمكن ان نتلمسه في الاشكالية التي طرحها موضوع الشعرية او حدود الشعر في الخطاب النقدي العربي القديم والحديث، فمنظومة الخطاب النقدي العربي القديم عملت على وضع حدود ايقاعية تمثلت في طرحهم لمشكلة علم الشعر والتي ترتبط بحدود الوزن والقافية واللفظ والمعنى والتي مثلت العمود الرئيس لمعايير عمود الشعر التي تمت الاضافات عليها لكي تحافظ على المعنى ووضوحه من حيث الاستعارات الواضحة... الخ، فكان الموضوع الاساس في التوازي في النص العربي القديم ينهض على العناية بالمحسنات اللفظية او علم البديع وقد اتخذ اشكالات اصطلاحية مختلفة تبعاً للبيئة البلاغية وهذه الاشكال لم تكن بعيدة عن الاشارة الى هذه الظاهرة، فقد جاءت معرفتهم بمفاهيم بلاغية عديدة تدرج تحت هذا المفهوم ولم يكن الاهتمام بهذا المبحث العادي ضمن المباحث الكثيرة والمختلفة لعلم البديع، فنجدهم قد ذكروا المقابلة والموازنة والترجيح والتسليم

اللغة الشعرية فحسب وانما كان طابعاً للشعر يربط في هذا الجنس بأسبقيته للصوص على الدلالة مادام الوزن هو الذي يفرض بنية التوازي<sup>(٧)</sup>.

ان التوازي ماهو الا نتيجة لنواة معينة باركام قسري او اختياري لعناصر صوتية ومعجمية ومعنوية وتداولية ضمناً لانسجام الرسالة<sup>(٨)</sup> وقد ينظر الى التوازي على انه ((ضرباً من التكرار لكنه تكرر غير كامل))<sup>(٩)</sup> فهو يحتل موقعاً مهماً في تشكيل النص الشعري إذ أحسن الشاعر الافادة منه في تحصيل بنيته الايقاعية فهو ((عنصر بنائي في الشعر يقوم على تكرار اجزاء متساوية))<sup>(١٠)</sup> فتأثير التوازي يمتد ليشمل جميع مستويات البنية الشعرية بأبعادها الصوتية والنحوية والتركيبية والدلالية مما يجعله ليس ظاهرة جمالية ذات تاثير ايقاعي منغم على المتلقي فحسب بل انها تحمل في الوقت نفسه ابعاداً وظيفية من ناحيتي البناء والتراكيب تستطيع ان ترفد النص بالتلاحم والترابط وتمنحه تأثيراً واضحاً على المستوى الانفعالي للمتلقي<sup>(١١)</sup>.

ولما كان التوازي يتضمن كل العناصر البلاغية التي أسلفنا ذكرها على مختلف الاصعدة فهو مادة خصبة للبحث عن تجلياته في الشعر العربي القديم، فالشعر الجاهلي كان له حضوراً طيفياً استظل في فيئه كثيراً من الشعراء حتى ان بداية تكوين الهوية الشعرية من حيث طبقات الشعراء

عبارة عن تماثل قائم بين طرفي من السلسلة اللغوية نفسها وهذين الطرفين عبارة عن جملتين لهما البنية نفسها بحيث يكون بينهما علاقة تقوم اما على اساس المشابهة او على اساس التضاد<sup>(٣)</sup> فالتحديد والمعيارية لا يمكن ان تفرض سيطرتها على الانفتاح الذي يبحث عنه الايقاع المتوازي في النص الابداعي لانها في الاساس قضية ابداع او تجريب مستمرة يعمل على تحقيق نغمة او ايقاع لمتن النص الابداعي وذات خصوصية وفردة ترتبط بكل نص وهذا ما دفع بعضهم الى تعريفه بأنه ((نسق من التجريب والمقابلة بين محتويين او سردين يهدف البرهنة على تشابهها او اختلافهما حيث يتم التشديد على تطابق او تعارض الطرفين بواسطة معاودات ايقاعية او تركيبية))<sup>(٤)</sup>.

اما التوازي عند جاكسون فهو تأليفاً لمجموعة من الثوابت والمتغيرات التي هي بمثابة اختلافات خالصة<sup>(٥)</sup> ويعتقد جاكسون ان النص الادبي ينشأ حسيماً مثل نشوء اي نص لغوي مرتكز على عنصري الاختيار والتأليف، واختيار الكلمات يحدث بناءً على أسس من التوازن والتماثل او الاختلاف، اما بناء التآلف فإنه يقوم على التجاور ويرى ان الوظيفة الشعرية تقوم باسقاط مبدأ التعادل في محور الاختيار على محور التأليف<sup>(٦)</sup>.

ويتضح من مفهوم جاكسون في التوازي انه لم يقصر التوازي على حدود

الذبياني وهو الذي حاول ان يفجر الامكانيات اللغوية عن طريق تقنية التوازي بكل صورها الصوتية والنحوية والبلاغية. وقد قسم البحث الى ثلاثة مستويات وهي:

- ١- المستوى الصوتي.
- ٢- المستوى البلاغي.
- ٣- المستوى النحوي.

### نبذة عن حياة الشماخ

الشماخ بن ضرار (ت: ٢٩هـ/ ٦٤٥م) هو معقل بن ضرار بن سنان بن امامة الذبياني الغطفاني، وكنيته ابوسعيد وهو احد عوران قيس الخمسة من فحول الشعر وهو مخضرم أدرك الجاهلية والاسلام وله صحبة كان يعيش بين قوم اسلموا اخر الناس وارتدوا أول الناس بعد وفاة النبي ثم عادوا الى الاسلام، بعد حروب الردة<sup>(١٢)</sup>.

وام الشماخ من ولد الخرشب وسامها معادة بنت خلف وتكنى ام أوس وكان للشماخ اخوان مزرد وجزء وهو افحل اخوته، وقد روى البغدادي قصته مع امرأته السلمية وطلاقه لها ومات الشماخ وجزء متهاجرين بسبب امرأة أحبها الشماخ ثم سافر فتزوجها جزء فألى الا يكلمه وهجاه وهو شاعر فحل جعله ابن سلام في الطبقة الثالثة من فحول الجاهلية وقرنه بالنابغة وابو ذؤيب الهذلي وليبيد بن ربيعة العامري<sup>(١٣)</sup>. ووصفه ابن سلام بقوله ((فأما

التي مثلت مقياساً نقدياً يبحث عن فخامة الأسلوب ورشاقة الكلمات وسمو الروح ونرجسية الأنا والإنفة التي تتخذ من اوزان الشعر الضخمة مقياساً لقوة وفحولة الشاعر ووضعه ومكانته في الطبقة، ولكن صدر الاسلام كان صدمة للذائقة الشعرية والوعي النقدي عندما تحول الوزن الشعري مثار جدال مع المنثور القرآني او ما يطلق عليه (لغة القرآن) فجمايلية الاسلوب القرآني من تتخذ من طيف ومظلة الشعر الجاهلي مرجعية ويتم فيها تجاوز كل الحدود التي حدتها الذائقة العربية التي حاولت ان تحافظ على ديوان العرب من الفوضى عندما كلن الشعر يتقيد بقيود الوزن والقافية والتي خالفها القرآن الكريم، فإشكالية القالب النثري في القرآن تنهض على ايقاع ونغمة داخلية في النص والاستعانة بفنون بلاغية وصوتية ونحوية والتي اعتمدت على مقومات التكرار والتأكيد والتوازي الذي يعطي انطباعاً بان الايقاع لا ينحصر في الوزن والقافية ويمكن الافادة من قدرة الكلمات ومستويات اللغة في تكوين توازي شعري خاص يعمل على تحقيق الايقاع الداخلي الذي يفرز معادلة جديدة للشاعر يستطيع عن طريقها ان يفجر الامكانيات اللغوية مستغلاً كل البناء الشعري في صالح الجانب الايقاعي في الشعر ومن ضمن الشعراء الذين كانت مرجعيتهم البناء الاسلوبي في القرآن الشماخ بن ضرار

دراسة اي عمل ادبي لا يمكن ان يتسم بالتكامل ما لم تمنح الاصوات وموسيقاها قسطاً وافراً من الاهتمام والعناية<sup>(١٩)</sup>. ولهذا يعد الصوت عنصراً مهماً من عناصر الايقاع لإسهامه الفاعل في تشكيل هندسة صوتية منظمة في النص الشعري ((لان الهندسات الصوتية المميزة هي في كل اللغات حصيلة عدد بسيط من التنسيقات المتواترة التي تتوزع بوضوح على المفاصل الكبرى للوزن))<sup>(٢٠)</sup>. من هنا يحدث الوزن توتراً اسلوبياً في الشعر لانه (( يلصق فوق خط الاختلاف الدلالي سلاسل من التماثلات الصوتية))<sup>(٢١)</sup>. وقد صار ((الايقاع الشعري عموماً ظاهرة أوسع من مجرد الوزن فضلاً عن الايقاع الصوتي صار من الممكن علماً وذوقاً للحديث عن ايقاع الصورة الشعرية وكلها ايقاعات وثيقة الصلة باتباع الدلالة))<sup>(٢٢)</sup>. ويتحقق التوازن الصوتي ((بتكرار حروف من نمط معين اي بتكرار صوت او مجموعة اصوات في البيت الشعري او المقطوعة وبيان الدور الذي تلعبه هذه الاصوات في تحقيق الايقاع الموسيقي للمقطوعة))<sup>(٢٣)</sup>. والنص الشعري ما هو الا شكل صوتي متكرر اذ يمثل التكرار عاملاً ايجابياً يخدم التجربة الشعرية ويساعد على انجاح النص<sup>(٢٤)</sup>.

لنحاول الوقوف على ملامح هذا التوازي في شعر الشماخ على مستوى

الشماخ فكان شديد متون الشعر أشد اسر كلام لييد وفيه كزازة ولييد اسهل منه منطقتاً<sup>(١٤)</sup>. وقال في الحطيئة ((أبلغوا الشماخ انه اشعر غطفان))<sup>(١٥)</sup>.

والشماخ كما يرى ابن قتيبة بأنه اوصف الشعراء للقس والحمر<sup>(١٦)</sup>. حتى دفع ذلك الوصف للحمير، بأن قال عنه الوليد بن عبد الملك ليقول عنه ((ما أوصفه لها! اني لأحسب ان احد أبويه كان حماراً))<sup>(١٧)</sup>. وما ذلك الا لأنه كان يتدنس في ضمائها فينطقها بما تكتم ويتغلغل في نفسياتها، ولم يؤثر الاسلام في شعره تأثيراً ملحوظاً فظل يصدر عن ذوق لا يفارق الذوق الجاهلي سوى مفارقة طفيفة وعن نظرة سلفية وبذا كان شعره امتداداً للتيار الفني الجاهلي في صدر الاسلام.

### المستوى الصوتي:

نقصد بالتوازي الصوتي ((هو توازي الانساق اللغوية في الاصوات، والصيغ الصرفية موازاة فاعلة في تجسيد النغم وابرار النسق التركيبي موقعاً صوتاً ودلالة))<sup>(١٨)</sup>. وللصوت دور كبير في تحقيق الايقاع الموسيقي للنص، إذ ليس الحديث عن الصوت بمنفصل عن الحديث عن الايقاع لتلازمهما الشديد الى درجة تحول المستوى الصوتي الى معادلة اصطلاحية للمستوى الايقاعي في ابجديات الدراسة، إذ يتفق النقاد على ان للصوت اثر بالغ في تشكيل بنية التعبير الشعري، وان

فصوت الحاء الذي انتهى بألف مقصورة اعطى نفساً وانفتاحاً يدل على الراحة، والتي توازت مع ما يمكن ان يكون من تقابل بين الرحي ورحلي، فالتعاشق ما بين الحرفين والصوت قدم لنا نغمة تدل على ان الشاعر يتمتع بالاستقرار والهدوء والمعاشرة الحسنة، اذ ان صوت الحاء فقط في كلمة انكحت جاء في فعل أما ما يتوازي معه من الفاظ تحتوي على حرف الحاء والتي كانت اسماً في (الرحي، رحلي، طامح). فافعل دلالة الفعل وتأثيرها على اختيار الاصوات قدم على ان الزوجة التي تقبل النكاح من الرجل فأنها مع الايام سوف تجد لديه راحة واستقرار ، ولكي يعزز من هذه الراحة فقد جمع وكرر حرف الحاء المهموس والرقيق والذي يدل على عدم الضيق فالانفتاح الذي يبحث عنه برمجته هاجس التوازي بين الاصوات التي اشارت الى نغمة تعبر عن الراحة. فالتوازي بين الكلمات التي تنطوي على حرف الحاء دلت على ان المعجم الصوتي تم اختياره على وفق ما يخلج النفس من التصالح مع الذات والراحة والهدوء والتي تتمتع بها الذات.

ويمكن ان نرى هذا التوازي الصوتي لحرف الحاء في موضع اخر من ديوانه بصورة منسجمة مع حرف الظاء والضاء والكاف يقول(٢٧):

اذا عيج منها جراناً كخطوط

أبسط وحدة صوتيه وهي الفونيم وذلك في قوله(٢٥):

فانك لو والقيت رحلي

ولم أك مثل سقته على لوح

يشغل تكرار حرف الحاء في هذا البيت الشعري في كلمات (انكحت، الرحي، رحلي، سمحة، طامح) على وفق ما يقدمه من مستويات صوتية تعمل على اساس ما معروف من صفات هذا الصوت التي تتبلور حول (الهمس، الرخاوة، الاستفال، الانفتاح) ولكها صفات تشير الى الهمس والترقيق فهو من الحروف الضعيفة لان صفاته كلها ضعف عدا الاصمات(٢٦).

فالتوازي بين كلمة انكحت والتي تحمل معنى الزواج والرحي وهي كفاية عن انقلاب الحال والتغير التي تقابلها كلمة رحلي والتي هي كناية عن الزواج الذي ينطوي على الرضا والقبول المتماهي مع كلمة سمحة وغير طامح والطموح هو التشاكي او الفراق، فصوت الحاء في صدر البيت اعطى نوعاً من الهمس والرققة، لان الشاعر يحاول ان يكشف بانه انسان خلوق وذات صفات حسنة يمكن ان تعيش معه المرأة بسعادة، فحرف الحاء في كلمة (انكحت) وقربه من حرف الكاف وامتزاجه مع الاصوات الاخرى اشارة الى ان الزواج او النكاح هو عشرة ولا يمكن ان تكشف هذه العشرة الا بالمعاشرة ودوران الرحي

حاول في كثير من الابيات الشعرية ان يجمع بين التوازي الصوت ودلالته التي تعرب صفاته الانثوية او الذكورية وذلك في قوله<sup>(٢٨)</sup>:

ولما استغاثت من الرهب قبل  
فألقت بأيديها وهن الى  
نهلن بمدان من على عجل

ففي هذه الابيات نجد أن عملية التساوق بين حروف الهاء والنون في تشكيل نغمة تعبر عن كونها تميل الى الجانب الانثوي، إذ أن من علامات التميز بين الانثى والذكر هو حرف الهاء والنون والتي في الاصل تقدم مشروعيتها في وصفها بأنها خائفة، ففي البيت الثاني من هذا المقطع يقدم التعبير حرف التأنيث التاء والهاء والذي يقابلها في صدر البيت حرف النون والهاء، فاللعبة اليقاعية اتكأت على مستوى الصفات الانثوية ومن ثمة حققت توازيا بين هؤلاء الاصوات، فحرف الهاء من اخف الحروف اجتمعت فيه صفات الهمس والرخاوة والانفتاح والاستئصال والسكون والصمت والخفاء، بحيث يقرب من الصوت الخارج من فضاء الفم، كأنه لا يعتمد على مخرج، والتاء هو صوت اسناني انفجاري شديد مهموس، مرقق، مهموز، اما النون فهو حرف مجهور، حرف لين الرخوة والشدّة وهو حرف منفتح به غنوة، فالاصوات هنا ليس مجرد وقع على الاذن

وان فترت بعد بأسمر شخت  
اذا الظبي اغضى من الحر حرج  
ان التناغم الذي فرزه التوازي بين حرف الضاد والطاء والكاف والحاء والجيم كلها قدم مستوى من التجانس الذي يعبر عن حالة الاختلاف او الاضطراب النفسي، فالمعجم الصوتي الذي يتم استثماره ينقسم على وفق التوازي بين صفات الاصوات يقدم نغمة خاصة فان الكاف والحاء تتصف بالهمس والتي يخالفها صوت الضاد والطاء اللذان يتميزان بالجهر والاستعلاء والرخاوة واما صوت الجيم والحاء فأنها متشددة ومنفتحة فهذا التنوع في صفات الحروف والنغمة اليقاعية وجرس الالفاظ يعمل على تشكيل موتيفات موسيقية تعمل على فكرة التوازي مع الانخفاض والهبوط في نغمة الابقاع، فالتوازي بين الجهور في الضاد والطاء والتي في الصدر يقابلها الحاء والجيم قدم نغمة همس وانفتاح، فبداية صدر البيت تكون ذات صفات جهور الضاد والطاء، تتدرج في اعطاء صوت واطى في الكاف الهامسة في نهاية صدر البيت لكي تتدرج الى اصوات ذات صوت مفتوحة ومشدودة فالتوازي بين الجهور، ويقابلها في العجز احرف همس ومفتحة كلها تعبر عن لحظة الحنين والاشتياق وتداخل المشاعر واضطرابها التي تعاني منها انا الشاعر.  
ولا نجانب الصواب لو قلنا ان الشاعر



من دون معنى ((انما هو اداة لنقل الافكار والاشارات والرموز، فان على الشاعر ان يبذل كل ما يستطيع كي يخرج الصوت ذلك المنظر المبهم وعديم الشكل الذي يظهر في اللغة العادية، وان يقدمه في مظهر حي، فيلتحم بالمضمون مضيفاً اليه قيمة اكبر))<sup>(٢٩)</sup>.

ان ما يجمع هذه الاصوات هي كونها احرف منفتحة ومهموسة، فاللين الذي نجده في الايقاع الصوتي من حيث الشدة او اللين اشارت الى المعنى الذي يحمل نوعاً من الرقة وعدم الخشونة والخوف وكلها جاءت متجانسة مع الاصوات ومعادلة التوازي بين عجز البيت الذي ينطوي على اصوات التاء والهاء والتي تتوازي دلالياً في الاشارة الى معنى الانثى وصوتياً في كون الهاء والنون يقدمان نوعاً من الصوت ذات دلالة ترمز الى الغنة.

الدلالي عمل على احداث نوع من التوازي بين متطلبات الحقل الدلالي والايقاع الصوتي وهذا ما نجده في بيت الشماخ اذ يتشاكل الصوت مع شدة حركة الناقاة وسرعتها في قوله (٣٢):

وان ضُربت اليك حطاط هادية  
تُوائل من مصك حوالب اسهرية

في هذه الابيات وجدنا تكرار حرف الطاء مما أحدث وقعاً متناسقاً حقق من خلاله توازياً صوتياً مع موضوع القصيدة، فحرف الطاء صوت انفجاري لثوي مجهور يلتقي في لفظه طرف اللسان عند نطقه بأصول الثنايا العليا ومقدم اللثة ويضغط الهواء مدة من الزمن ثم ينفصل فجأة تاركاً نقطة الالتقاء فيحدث صوتاً انفجارياً للطاء يتم فصل مع الهاء في الهاوية وهي كناية عن الناقاة لكي يكون هناك فرز للحركة ما بين حطت وحطاط فالتعبير عن صوت الحركة للناقاة كان في كلمة حطت وهو الاعتماد في السير على احد الجهات ولكن في المقابل اعطى حرف الطاء في مقدرة (الحطاط) زخماً كوصف سرعة وحركة الناقاة عن طريق تكرار حرف وهو يشير الى الاندفاع بقوة واردة.

اما حرف الراء فقد سجل حضوراً واسعاً في شعر الشماخ اذ أغنى قصائده بالمعاني والدلالات فقد وظفه ليرمز الى دلالات وايحاءات، فالراء صوت مكرر،

وهذه الرقة في الاصوات يمكن ان نجدها في بيت اخر للشاعر في قوله (٣٠):

اعائش هل يقرب ووصلك مرجم  
كان حباله على عالج عرى  
وخرق قد جعلت يدي وجناء  
عذافرة كان كحياً بض من

لا نعلم بالتحديد لماذا وصف الشماخ الناقاة بالجرباء في هذه الابيات وان الاختيار الذي تم على اساس المطابقة بين محور الكفاءة او الاختيار ومحور التأليف او التركيب يشكل نغمة موسيقية تعادل هاجس الاندفاع الدائم، ففي البيت الاخير من هذا المقطع فان الاستعانة بحروف الزال والهاء والعين وهي اصوات غير متجانسة الصفات وحتى انها تخذش الذائقة السمعية عند القاءها، لكنها اعطت القصيدة الايقاع المذهل الذي يشد القارئ والمستمع للمتابعة، كما ان التكرار والتوزيع الحرفي حققا توازياً صوتياً على المستوى العام (٣١)

فثلاثية النقرات او الاوتار الصوتية المتوالية المتحركة لهذه الاصوات من بداية صدر البيت الى نهايته تتطوي على ابعاد فهي متشعبة ومتكررة وهي صفة حرف الراء ثم تميل الى الثقل او الانفتاح في حروف الهاء والعين تتوازي مع ما توحى به من الجريان والسيلان والتي حققت توافقاً في الدلالة الصوتية والمعنى العام للبيت الشعري.

فالتزاوج بين الجانب الصوتي والجانب

(تشتريها، الحرائر، ازار... (٣٧).  
وهكذا فان التوازي الصوتي لا يمكن ان يتدفق يوصف ايقاع داخلي يعتمد على صفة الصوت للحرف داخل الكلمة التي تتجانس مع صوت احرف تختلف عنها في الشكل ولكن بتوافق معها في صفات الحروف مما يشكل توازياً وايقاعاً عبر عن المعنى والدلالة.

#### المستوى البلاغي:

اعتمدت بعض المصادر العربية في شرعنة الترابط بين فن البلاغة ومحسناتها الصوتية مع فكرة التوازي البلاغي الذي يكون في التكرار والمقابلة والجناس والتضاد فهي تقدم نوعاً من مستويات التوازي ولكنه يشتغل على التماثل والاختلاف ((اذ يمكن لبنية التوازي ان تستوعب الصورة بما فيها من تشبيهات واستعارات ورموز ويمكن للتوازي ان يتخطى حدود البيت او المقطوعة لكي يستوعب القصيدة حيث يتوازي مجموعة من الابيات (مقطوعة) مجموعة اخرى ضمن القصيدة)) (٣٨) ففي قول الشماخ (٣٩):

الا ادلجت ليلاك هوى نفسها اذ  
بليـل كلون قليل الوغى داج  
لكنـت اذا بحاجتها ان

فالمقابلة بين ادلجت ومن غير مدلج  
ينفتح على نوع من التوازي البلاغي الذي  
يكون على وفق ترتيب يعمل على تحقيق

وهي الصفة المميزة للراء عند النطق به عبر طرف اللسان لحافة الحنك طرقاتاً خفيفاً لينا متراوحاً بين الشدة والرخاوة (٣٣) من ذلك قوله (٣٤):

قليل التلاد غير كأن الذي يرمي  
وزع صوت الراء في هذا البيت ليرمز الى خفة الصياد لأنه لا يحمل تلاداً غير قوس وأسهم، فلأن صوت الراء خفيف في النطق، كان اكثر ملائمة لهذا المعنى من غيره من ذلك يتبين ان الايقاع الداخلي فضلاً عن اسهامه في تحقيق موسيقى خالصة للقصيدة فانه قد أسهم في تعزيز دلالتها من خلال سياقها (٣٥). ويمكن ان نرى تكرار حرف الراء في موضع اخر من القصيدة نفسها يقول (٣٦):

فقال له: هل تباع بما بيع  
فقال: ازاد من السيراء او  
ثمان من اكبرى من الجمر ما  
وبردان من خال ومع ذاك مقروظ

تكرر صوت الراء في هذه الابيات احدى عشرة مرة، وذلك في وصفه لعملية مساومة لشراء قوس جاء بها صاحبها الى اهل المواسم وما ان دخل السوق حتى انبرى له احد المتسوقين يساومه عليها، فتكرر هذا العرض جعل الشاعر يوظف صوت الراء فكان لتكراره قيمة تنغيمية ذات وظيفة عضوية في اداء الفكرة وتوصيلها واشتراك المفردات في صوت الراء

انتماء الصياغة لمبدعها، ذلك ان جملة التعامل اللغوي منشؤها الحركة النفسية من ناحية والمدرك الفعلي من ناحية اخرى))<sup>(٤٢)</sup>، ويمكن ان تعود هذه المعادلة الى صفة الكرم والفخر بالقوم ولكن هي في الحقيقة نوعاً من الفخر بالذات وتضخيمها بالتوازي مع نحن القوم فقد عمل الترصيع هنا على جذب الانتباه اذ تكمن قدرته في ((انبعاث الطبائع اليه لتوافق الالفاظ وتشابه الصيغ فتبدو الذ في الاسماع من المختلفة والمتباينة))<sup>(٤٣)</sup> فهو شكل من اشكال التوازي بما يشكله من نغمة موسيقية متكررة، وفي فن بلاغي اخر يشكل نوعاً من التوازي في فن التكرار في قوله<sup>(٤٤)</sup>:

**كأن بذفراها اكف رجال  
وتقسم طرف وشطرا تراه**

يظهر التقسيم في زاوية النظر البصرية، فالشرط الامامي يخالف او يكمل الشرط الاخر الذي تراه، فالرؤية تحققت بطرف العين والذي يشير الى الحذر الدائم والتركيز واليقظة فالايقاع الذي تشكل في هذه الابيات بين اليقظة والحذر والسهو وكلها عبرت عن نغمة وايقاع شكل التكرار او هو الهيمنة البلاغية التي تثيرها ولهذا ينظر الى التكرار على ((انه فاعلية موسيقية وبنائية، وتراه ايضاً نوعاً من انواع الاداء اللغوي))<sup>(٤٥)</sup> ولكن يمكن ان يمثل الجنس في قوله<sup>(٤٦)</sup>:

نوع جرس الكلمات والعبارة في التأكيد على عدم الادلاج او السفر في الصباح، فالتعبير البلاغي الذي يرتبط بموضوع التوازي يحيلنا الى فن البديع ومحسناته اللفظية، فاللمحة الجمالية التي قدمها فن المقابلة في تزيين وتميق وتقطيع الكلام فضلاً عن توصيل الانفعال والايحاء اذ ((يرتبط التقابل اللفظي بطبيعة لغة الشعر ارتباطاً حميماً من حيث تميزه بالتعبيرية وقدرته على الايحاء واثارة الانفعال وتمثيل التباين السطحي والتعمق في الصورة والحدث من خلال الجمع الفجائي بين وحدتين متقابلتين))<sup>(٤٥)</sup>.

ولكي يتم الايقاع الخارجي للوزن العشري، فالتوازن الذي تسجله فنون البلاغة يشكل لعبة نصية تسمح بتحفيز الجوانب البصرية والايقاع البصري عن طريق الاثبات والنفي والتي يمكن ان نتلمسها في قول الشاعر<sup>(٤٦)</sup>:

**بعجت اليه البطن وماكل من  
واني لمن قوم اذا اولموا لم**

يقوم الترصيع البلاغي في هذه الابيات على معادلة بين (اولموا لم يولموا) فهي تحقيق بين التوازي بين مستوى الاثبات والنفي اذ ((تتصل بنية الاثبات والنفي بالمتكلم او المبدع اتصالاً تلاحم ذا طبيعة انفصالية في الظاهر تتجسد في شكل صياغي مميز، لكن هذا الانفصال لا يلغي

يمنحان الفرصة لتحقيق الترابط بين  
الابيات))<sup>(٥٠)</sup> .

ومما يلاحظ في هذا البيت ان الشاعر  
كرر صوت الراء في البيت خمس مرات  
في اطار حديثه عن تصويت الحمار لانتته  
تارة بالحشرجة وبالسعال مرة اخرى، اذ  
يكرر الصوت لمناداة انتته فقد ميز الشاعر  
هذا البيت بموسيقى تصويرية مصاحبة  
للمواقف الانفعالية التي يعبر عنها فهو  
يرتبط بالقصيدة وبكيانها الداخلي الخاص  
بها<sup>(٥١)</sup> وهذا يعني ان دلالة التكرار عند  
الشماخ كانت مرتبطة بالآثر الموسيقي الذي  
يحدثه لتأتي اهمية التنوع في التكرارات  
الصوتية ((فهي ليست صيغاً تالية يؤتى بها  
للتزيين والتحسين وانما هي جوهرية في  
لغة الشعر لا تتحقق المادة الشعرية الا بها))  
<sup>(٥٢)</sup> وفي فن بلاغي اخر يرتبط الطباق  
بالتوازي مما يحقق توازياً طباقياً<sup>(٥٣)</sup> وذلك  
في قوله<sup>(٥٤)</sup>:

فاصبح فوق مركض في  
وظلت تغالى رماح نحاها

فالتضاد الذي حقق ايقاعاً منتظماً يعبر  
عن حركة الطير الى الصعود والانخفاض  
وهو الذي مارس دوره في تحفيز الجانب  
الحركي لكي يتم الانفتاح الى فضاء واسع،  
يتبلور حول العلاقة المتضادة التي تكون  
معادلة بين صعود وهبوط متناغم ومتجانس،  
فالتضاد هنا اضيف جمالاً وقوة تمثلاً في

عفت ذروة من فخرج المروراه  
على ان للميلاء بأسقف تسديها  
وخفت خباها كما خف من نيل

فال اتفاق في كلمة خفت وكما حف وهو  
جناس غير تام او ناقص وهو ((ان تكون  
اللفظة واحدة واختلاف المعنى))<sup>(٤٧)</sup> وهذا  
الجناس واقع بين الاولى ارتحل واكف  
الثانية خلا وهذا الجناس يثير نوعاً من  
المستويات المتوازية التي تعمل على تماسك  
النص لكي تثير معنأ عميقاً في الامكانات  
التي تعبر عن الارتحال الدائم والتوجه الى  
مكان بعيد، ((فتعلق الشعراء بافادة التجنيس  
يزيد حسناً ورمزية وهي التي دفعتهم الى  
تسويغ التجنيس الناقص وترديده في  
اشعارهم فالصلة النغمية في الجناس هي  
التي يقصدها الشاعر في نظمه لتقوية  
الجرس في الفاظه))<sup>(٤٨)</sup>.

ان مزايا علم البلاغة تزيد الكلام حسناً  
وطلاوة وتكسوه بهاء ورونقاً بعد مطابقته  
لمقتضى الحال ووضوح دلالاته على المراد  
في التكرار في قوله<sup>(٤٩)</sup>:

غدون له صعر على ماء يمدود  
يحشرجها طوراً لها بالرغامي

فالتساوق الذي يحمله تكرار كلمة  
طوراً وطوراً والتي تعبر عن الحشرجة  
والسعال والصوت المستمر للاتن الوحشية  
وهذا التكرار يشير الى معنى الديمومة  
والاستمرار اذ ((ان التوازي والتكرار

والمعنوي))<sup>(٥٦)</sup>.

ولعل فكرة التقطيع في النص الشعري

يمكن ان تخدم جانب التوازي في قوله<sup>(٥٧)</sup>:

وغدا ينفض كالسحل اغرب

افتلك أم هذا ابقى الطراد له

محص الشوى صحل يرجع

قدم المستوى البلاغي تقطيعاً متناظراً

ومتكافئاً بواسطة أم والتي كثفت البعد

الايقاعي وعملت على تشكيل مقاطع تقوم

على مبدأ الاختيار والتساوي في اضعاء

معنى او حركة الحمار الوحشي

والاضطراب الذي يعاني منه عندما تقدم في

الليل ولا يعلم ماذا يختار هل يشرب الماء

أم يهرب لكونه اصبح طريداً، فالتوازي في

الاختيار المختلف قدم ايقاعاً مضطرباً عبر

عن اضطراب الصورة او الحركة التي كان

عليها الحمار الوحشي.

ويتكافئ الجانب البلاغي في المعنى

المجازي الذي تكشفه اداة النفي في

قوله<sup>(٥٨)</sup>:

ولم تدر ما لدى مستقر

سترجع ندمي كما صرمت منا

أعدو القبصي ولم تدر ما

يبرز تناسب الالفاظ عن طريق معنى

التناسب الذي يعني ((علاقة تبنى على

اساس الاشتراك في مجموعة من السمات،

أي الاتيان بالأشياء المتناسبة))<sup>(٥٩)</sup>.

((تهيئة مفاجأة او خبق غرابية او خرق عادة

بتصوير حركة معينة في الانتقال من نقطة

الى اخرى تضادها وتوضيح توتر بينها))

<sup>(٥٤)</sup> وهو ما يمكن تمثله طريق المقابلة بين

النفي والاثبات في قوله<sup>(٥٥)</sup>:

يقولون لي: اخادعهم عنها

يقابل الشاعر هنا بين الحق ونفي

الحلف محاولاً أن يكشف بأنه ليس شخصاً

يخلف الوعد ولا يخدع احد كما انه يكشف

عن صفة الصدق التي يريد ان تكون صفة

يتميز بها فكلمة الحلف لها قداسيتها عند

المسلمين لما تشير اليه من تحصين الذات

وعدم الوقوع في الخطأ، فمستوى التوازي

بين الحلف ومن عدمه شكل صورة

مزخرفة تحاول أن تعاضد الجانب الايقاعي

فالحفاظ على الايقاع الداخلي والخارجي،

تجسد في الاستعانة بعلم البديع الذي

يتمحور حول المحسنات اللفظية والمعنوية

والتي وضعت كثير من الدراسات الحديثة

في خانة الشعرية والايقاع الداخلي الذي

يعوض التهميش الذي حدث للوزن الشعري

وبصورة اخرى يمكن القول ان ((علم البديع

مرتبط بالايقاع الداخلي للبيت الشعري،

وهذا الايقاع الداخلي هو عبارة عن اصوات

نغمية تحدث داخل النص الشعري لا علاقة

لها بالوزن او القافية وانما تعتمد على

حسن التراكيب وجودة الالفاظ واستقامة

انسيابية للجمل الشعرية، وهي التي تدخل

ضمن ابواب علم البديع بشقيها اللفظي

الاهوال من اجل تحقيق الآمال ويحشد الشاعر للناقة كل صفات القوة والقدرة على التحمل، وكأنه يتحدث عن ذاته وكما أفاض الشعراء في تصوير المرأة، أفاضوا في تصوير الناقة، فكلاهما تحمل رمزاً مهماً))<sup>(٦٢)</sup> وما تشبه به الناقة من حيوان، فحمار الوحش او ثور الوحش او الناقة، امثلة للحياة والتفاؤل بها، فكل من الارادة والحياة والتفاؤل مرموز لها بالمرأة التي هي انعكاس للاثن والناقة واليأس والمور مرموز له بالصائد وبالقوس امام تلك الحياة التي جسدها بالناقة الرامزة للارادة وباللاثن الرامزة للمرأة التي هي بدورها رمز للحياة<sup>(٦٣)</sup>.

وصورة شعرية اخرى نجدها في الموضوع نفسه مؤكداً فيها على خلق الانسان من المجهول يقول<sup>(٦٤)</sup>:

**وظلت نفالي رماح نخاهم من**  
اذ يشبه الشاعر هذه الاتن عند فرارها من الصياد واستقرارها في مكان امن بالرماح التي امالتها الريح، يعد هذا البيت النتيجة التي ختم بها الشاعر لوحته، فقد انتصرت الحياة وفشل الموت، لكن الذي دعا الشاعر الى تشبيه الاتن بالرماح، استحالة انتصار السهم على الرمح فشتان بينهما فهو يجسد قوة الحياة بالرماح، وبمورد الماء ويجسد الحياة بالاثن الانثى فالشاعر يحاول ان يتخذ من الصورة وسيلة للم شتات الافكار والمشاعر

فالتناسب في هذه الابيات عمل على تشكيل نوعاً من التوازي بين لم تدر ولم تدرما، فالمعنى الاول هو الجهل بمسألة كانت غائبة عن المخاطب والثاني يحمل معنى يناسب المعنى الاول ولكن الجانب الشكلي نفي وينطوي على اثبات يتواز مع معنى ما كان من عشرة طيبة ارتبطت به، ولكن ورغم العشرة والتعامل الجيد فانه لا يدري ما لها اي ما هي مشكلتها في الفراق، فسوء التفاهم يخالف ما هو معروف ومتداول لدى الشاعر.

وفن بلاغي اخر نجده في قصائد الشماخ وهو فن التشبيه الذي أسهم في رسم صوراً معبرة للوحاته الفنية اذ جاءت تشبيهات في الشعر في عصر ما قبل الاسلام مستمدة من البيئة التي كانوا يعيشون بها واكثره جاء فيما تشتمل عليه البيئة من حيوانات وهواء، اذ يعد التشبيه احد عناصر الصورة فهو يكتسب أهمية في الشعر من خلال ايضاح المعنى وتأكيده<sup>(٦٥)</sup>. فمن صور التشبيه التي جاء بها الشماخ قوله<sup>(٦٦)</sup>:

**وعوجاء مجذام تركت بها الشك  
كان قنودي فوق من الحقب**

فالشاعر هنا يشبه ناقته بالحمار الوحشي الذي يستعجل المسير كونه مطارداً من الصياد فالناقة ((في هذه الرحلة رمزاً للعزيمة والارادة الانسانية التي تقتحم

اشتغالات التوازي النحوي في هذا المقطع الشعري بين فعل ترى الذي تكرر بشكل متوازي في البيت الاول والثاني في هذا المقطع وبين كأن التي تكررت ايضا، ففي مستوى المقطع الاول نرى الفعل (ترى كيران) والمقطع الثاني (ترى الطير) فالفعل المضارع الذي يتعد الى مفعولين في كل المقطعين ينطوي على جانب متواز ومتناسق من حيث انه يحقق الرؤية البصرية اي لغرض التصوير الذي حمله وصف الناقة والذي احتاج الى مرونة في التجاوز او في تشكيل التوليد للكلمة ولكن تبقى مرتبطة بالفعل فكأن التعدي لفعلين في الاول نرى كيران وفي الثاني ترى كل ايقاع متوازي يركز على الجانب البصري ليحدث نوعاً من التشبيه في كأن والتي تكررت في المقطعين بشكل متوازي وهو في (كأن أنيهن) و (كأن قتوداً) والتشبيه نجده في تكرر كأن التي تفيد التشبيه محققة نوعاً من التوازي بين وصف الناقة بالقوة والصلابة فضلاً عن ان الصلابة تعد مقدمة للتشبيه بحركة الحمار الوحشي السريعة، فالتوازي واقع بين الجانب الصوري والجانب التشبيهي وبذلك عمل التوازي بين الافعال واصوات كأن على تحويل فعل الرؤية من قبل المتلقي الى رسم صورة لهذه الحركة السريعة بالتشبيه، فالقوة هي من مستلزمات السرعة. ولا يقتصر التوازي بين الافعال

والانفعالات وتكثيف ما تفرق وتركيزه على الاحياء للتعبير عن اشياء تقصر العبارات المباشرة عن التعبير عنها. مستوى التوازي النحوي

ان التوازي النحوي يتبلور في العلاقة التراكيبية والصرفية بين الافعال او الجملة الاسمية والحروف وغيرها التي تعمل على تحقيق فكرة التناسق والبناء والتركيب، فهذه البنى المتكئة على التركيب النحوي ((تعين على تحديد السمات النحوية الاساسية في اللغة وانظمتها وتعين على فهم ابعادها الدلالية والتعمق في الفكر اللغوي لأي مجتمع من المجتمعات))<sup>(٦٥)</sup>.

وقد نبه رومان باكسون على دور التوازي النحوي في تحديد السمات النحوية الرئيسية التي تشكل البنية الحقيقية للنظام والتي تبدو للوهلة الاولى متشابكة جدا تقدم بالمقارنات الدلالية التي يمكن تطبيقها في نظام متواز<sup>(٦٦)</sup>. وهذا المفهوم وان كان قريباً من مفهوم البنى العميقة لمفهوم جومسكي من ديناميكية توليد الجملة التي تكون بصورة مرنة وغير محددة والتي يضبط ايقاعها الهيمنة التي نجدها في العمدة او عمدة الكلمة ففي قول الشماخ<sup>(٦٧)</sup>:

ترى كيران ما اراحوا خلفهن  
ترى الطير عيوناً قد ظهرن  
كأن أنيهن بكل اذا ارتحلت  
كأن قتوداً رحلى صنيع الجسم من



الفعل فقال المتكرر الذي يستوي مع البعد الوصفي والانفتاح النفسي في البوح ما يجول في خلجات الذات، وهو انكشاف مستمر للذات عمل على تاسيس البعد الاعترافي عن طريق تكرار فعل القول، ومما يلاحظ على هذه الابيات ان الشاعر قد وظف الافعال الماضية في سرد القصة بقوله (وافى، انبرى، فقال، بيع) فكأن لجوءه الى العنصر القصصي هو ما دفعه الى الاكثار من الافعال الماضية التي ازدحمت بها ابيات القصيدة للدلالة على انه مهما طالت المدة التي ارتقت فيها هذه القوس فانه ماضي منقض لانه لم يصب الحياة في اثناء المعركة فالعنصر القصصي والانقضاء والانحسار وحتى الفشل في مهمة هذا الموت كل ذلك جعل الشاعر يوظف الافعال الماضية دون سواها<sup>(٧٠)</sup>، وهو يخالف ما يمكن ان نجد التكرار في النفي في قوله<sup>(٧١)</sup>:

فِي غَيْرٍ مِنْ قَيْظٍ لَيْلٍ وَاهِجٍ  
عَلَى حَنِيئِ كَعَصَا الْهَوَادِجِ  
لَمْ يَحْتَلِبْهَا الْعَبْدُ فِي الْمَنَاحِ  
وَلَمْ تُعَذِّبْ بِفَصِيلٍ لَاهِجِ  
يَا لَيْتَنِي كَلَّمْتُ غَيْرَ خَارِجِ

فجملة النفي بأداة لم التي تكررت في هذا المقطع بشكل متوالي من حيث ان اداة لم تدل على الفعل المضارع وهي تدل على انقضاء الفعل في الماضي فالقوة التي احدثت وصف الناقة في كونها قوية لم تلد

المتعدية او (أخوات أن) انما نجد أن التوازي يكون في تكرار فعل المضارع في قوله<sup>(٦٨)</sup>:

تعارض اسماء تسائل عن ضعن وماذا عليها ان بعكمين اذا

يتكون بداية الصد وبفعل مبني للمجهول يقابله في العجز ايضا بداية بفعل مجهول فالتوافق في التعبير عن متواليات من الافعال التي تدل على المجهول ما هو الا كشف عن حالة الشك والريبة التي يعاني منها الشاعر فالتوازي وتكرار مستويات من الافعال المجهولة تعبر عن الجهل او عدم الفهم الذي يعاني منه الشاعر في كون ضعن النساء او الناقة لا يعلم الشاعر ان كان حنينها الى الوطن من اجل الرجوع اليه او من اجله وهو ما يتوافق مع التوازي النحوي في دلالات الفعل وجملة مقول القول في قوله<sup>(٦٩)</sup>:

فوافى بها اهل لها بيع يغلى بها  
فقال له: له تباع بما بيع  
فقال: إزار من السيراء او

الحرص من قبل الشاعر في هذا المقطع يتبلور في هاجس التوازي في تكرار الفعل فقال والذي قدم انطبعا بأن جملة السؤال والحوار هي انفتاح دائم على الجانب السردي او الدراما والذي يمكن ان يساعد في توليد متواليات من الجمل فهي انفتاح عملت المتوالية النحوية والعلاقة بين

ومختارة تشير الى ان اختياره كان نابغاً من تقدمه وتسيده في قومه فالتوازي الاسمي بأداة العطف رسخ هذا الانطباع في كونه يتغير افضل ما موجود في الغنيمة. ويتغير الايقاع المتوازي من حيث ارتباط الفعل بالزمان او ما يمكن ان يتمثل في قدرته في تحديد نوعية الفعل اذا كان طلباً او امرأً ففي قوله<sup>(٧٣)</sup>:

فادفع بألبانها عنهم لقاح بني

أني امرؤ من أحمى شريعة

الاستعلاء الذي نتلمسه في فعل (فادفع)

وهو امر ساكن والذي يتواز مع الفعل الماضي (دفعت)، فالحركة التي نجدها في دلالة الفعل الماضي والامر لها دلالة تعمل على اضافة معنى فادفع الامر يفيد الحاضر وتحقيق الفعل او العطاء والكرم، فالتبرع بدابة لها لبن كثير هي من اعلى درجات الكرم وان هذه العطية تكون عن طريق الاندفاع والارادة الحرة ان وصفه الكرم والعطاء لها جينات وراثية والتي حددها الفعل الماضي في كونهم قوم مشهور عندهم الكرم وأن دابتهم معروفة باللقاح الكثرة والخير الكثير وهي صفات متجذرة في هذه العشيرة او القبيلة، ولعل استعانة الشاعر بفعل ادفع من حيث تطبيق سلم الكفاءة او الاختيار هو كناية عن انهم كرماء ويدفعون بصورة مستمرة وتكرار هذا الفعل في الماضي والامر يعمق من هذا المعنى.

فضلاً عن انها في المقطع الثاني لم يفترق عنها ولد الناقاة وكلها تؤكد على القوة ولكن حضور الفعل مسبق بلم الناقية هي للدلالة على انها لم تلد في الماضي والى الحاضر وقوتها وصلابتها تأتي من قوة الشاعر او أنا الشاعر الذي يمتطيها، فالنفي عبر عن توازي نحوي ركز على الجانب الدلالي الذي أكد على قوة وصلابة الناقاة.

واعتمد الشاعر ايضاً على توازي يقوم على تكرار مستويات الجملة الاسمية عن طريق العطف الذي يقتضي المغايرة في قوله<sup>(٧٢)</sup>:

حلاله الأودية الغوريات

صفي ارتاب لها جيبيات

مثل الاشياء او البرديات

او الغمامات او الوديات

ام كظباء السدر العبريات

الترابط والتماسك والانسجام بين المقطع السابق نهض على العطف بأداة العطف او التي افادت التواصل والاتصال والتخيير بين امرين ولكن التكرار بمستوى متوازي في العطف بحرف قد اعطى انطباعاً بأنه يقوم على التاكيد على هذه الصفات التي تجليت في الصفات ولما هو معروفاً عن ان الجملة الاسمية تفيد الاستمرارية والثبات وانها صفات راسخة في الايقاع الداخلي وعلى شكل متوالية ساعدت في تشكيل صفات تعد متميزة

البست وهو فعل متعدي مع الاسم الباس فتكون العلاقة المتوازية بين فعل واسم وما يحملها من دلالة فعلية تدل على تغير الحال ودلالة الاسم على الثبات، فحركة الناقاة ووصفها وهي تعلق مكان مرتفع ثم مشاهدة الشمس وهي تغطيه كأننا امام مشهد ظهور الشمس وعملية شروقها وتحرك الضوء على المكان المرتفع وهو يطرد الظل او الظلام كأنها صورة لتداخل وامتزاج الظل بأشعة الشمس، فالتوازي قدم صورة تشكيلية لجمال المشهد بين البس الشيء اي تسلقه بمتعة ولذة وهو ما يمكن ان يدعّمه معنى الصورة الثانية للفتى والفتاة.

وتطرح العلاقة المعقدة بين الافعال في التوازي النحوي ميكانيزمات لانتاج المعنى على وفق التكرار في زمن الفعل او في الاختلاف في ازمان الفعل ففي قوله<sup>(٧٦)</sup>:

**تفادى اذا كما تنقى الفحل  
ومرت بأعلى فصدت وقد كادت**

كشف موقع الفعل (تنقى) مع الرتبة النحوية للفعل (كما تنقى) عن حركة توازن وتشكيل معادلة متساوية بين وصف غضب وحركة الناقاة السريعة الغاضبة وتشبيهه فعل الفحل عندما يتقى او يتحاشى الاقتراب من ناقاة حامل او عليها المخاض لأنها تكون في مزاج سيء فالتشبيه يعبر عن قدرة الفعل يتقى في تشكيل دلالة متوازية تحمل الجهد

ولا يمكن ان تنهض صفة الكرم الا وتكملها صفة الشجاعة في قوله<sup>(٧٤)</sup>:

**ان الضراب ولا نعود ضرباً**  
ان العلاقة العضوية بين الضراب وضرباً لا يمكن ان تنحصر في معنى التوكيد فقط انما اختيار الشاعر لضراب المشددة تعطي معناً حركياً يدل على كثرة خوضهم للمعارك والقتال لدلالة التشديد التي تحمل معناً بلاغياً لعدد المرات، اما ضرباً وهو مفعول مطلق يتواز مع ما يحمله معنى استمرارية القتال في الضراب لأنه توكيد للقتال المستمر فضلاً عن انه يدل على القرب اي قرب المسافة وتداخل المعارك مع العدو والذي كثف المعنى وأغناه بأنهم يحاربون بالسيوف وهي من صفة الشجاع لان السيف يكون العدو قريباً منك وتكون قريباً منه لذلك فكان الفعل ضرباً وهو للدلالة على حركة القتال بالسيف والقتل المستمرة.

ويتصل التوازي النحوي كذلك بالوصف الذي يمكن أن يقدمه في تشكيل صورة جميلة لحركة الناقاة في مكان مرتفع في قوله<sup>(٧٥)</sup>:

**وقد ألبست من الشمس  
وأعرض من شماریخ باها**

ان الاندماج على وفق مفهوم التعادل والمناسبة بين الفعل والاسم الذي يشتق من نفس الوزن الصرفي (لبس) او (البس) ففعل

في كلماته تعبيراً عن احساسه بالخوف والحدز<sup>(٧٨)</sup>.

وقد يوظف الشاعر التقديم والتأخير في ابياته لخدمة الوزن والتركيب وللضرورة الشعرية الا ان هنا لا يعني انه لم يبذل جهداً من اجل تقديم ما له أهمية على ما لم يكن ذا أهمية يكمن ذلك من خلال توظيف الفاظ مغايرة الغرض منها تقديم المهم واقامة الوزن في الوقت نفسه ففي قوله<sup>(٧٩)</sup>:

**فلما رأين الماء زعاف لدى جنب  
شككن باحساء كما تابعت سرد**

يأتي التقديم والتأخير في هذه الابيات في الفصل بين طرفي البنية الشرطية، وبذلك تحقق التوتر بين الايقاع والتراكيب اذ ان جواب لم يرد الا في البيت الثاني بقوله (فلما راين. شككن باحساء الذناب) وهذا يعني ان المعنى ظل مسترسلاً وممتداً الى اخر مركب اسمي في البيتين مما جعل التوتر يصل الى اقصاه وعلى الرغم من ذلك احتفظ البنيان بتماسكهما النحوي والدلالي. من هنا كان التقديم والتأخير باباً تتبارى فيه الاساليب وتظهر المواهب والقدرات وهو دلالة على التمكن في الفصاحة وحسن التصرف في الكلام، ووضع الوضع الذي يقتضيه المعنى.

والتعب التي وصلت له الناقاة ولا بد من القول ان هذا البيت يحمل معناً قريباً يعبر عن مشقة السفر والمعنى البعيد ينطوي على نزعة انسانية. وبذلك فان التوازي النحوي في هذه الابيات الشعرية عمل على ان يكون التوافق والاختلاف بين زمن ودلالة الفعل او الاسم او الأداة مصدر ثراء واغناء ساعد على تشكيل ايقاع داخلي تفاعل معه المتلقي.

وللتقديم والتأخير دور واضح في اغناء النص الشعري بالمعنى والدلالة وان ما قدمه الشاعر من صيغ في ابياته الشعرية كان أهم ما اخره، لذا تعد ظاهرة التقديم والتأخير من ابرز الظواهر اللغوية في قوله<sup>(٧٧)</sup>:

**قدوف اذا ما خالط وان ريغ منها**

قدم الشاعر المفعول به (الظبي على الفاعل (سهمها) لاهتمامه وعنايته به ويحتل من التوتر بين الايقاع والتركيب حيزاً مهماً، لان العلاقة في هذا البيت علاقة نحوية قوية بين الفاعل (السهم) والمفعول به (الظبي) فقد بقي المفعول به مجرداً من الدلالة معلقاً بغيره ولم ياخذ معناه الحقيقي الا بعد قراءة البيت الشعري كاملاً ليرمز الشاعر بذلك الى تفاؤله بالحياة من خلال تأخير الموت (السهم) لكنه في الوقت نفسه يصور غدر الموت لمجهوليته ليؤكد أنه ينبغي للإنسان ان يجعل الموت بالحسبان ويعمل في حياته فقد خالطت قضية الموت مشاعره وبرزت

### الخاتمة

- وفي المستوى النحوي وظف الشاعر  
الجملة الاسمية الفعلية وبنيتها والتقديم  
والتأخير وذلك لتخفيف التوازن النحوي  
في القصائد.

توصلت الدراسة الى النتائج الآتية:  
- عرف عن التوازي انه كان مفهوماً  
متداخلاً مع مفاهيم اخرى كالمساواة  
والمماثلة والتساوي وتطور مفهومه لدى  
المحدثين واتسع ليشمل مستويات عدة  
منها الصوتي والنحوي والبلاغي وقد  
لعب دوراً مهماً في شد بنية النص  
الشعري.

- يبرز التكرار الصوتي ظاهرة اسلوبية  
تقوم على انساق ايقاعية بالغة الاهمية،  
لان المعنى يتكاثف مع التنظيمات  
الصوتية ليتبدد الغموض والالتباس ومن  
خلاله تتراسل الحواس مشكلة بؤرة  
ايقاعية وموسيقية تبعث من الحالة  
الشعرية للذات الشاعرة وبالسياق العام  
للقصائد.

- تجلت في المستوى البلاغي خصائص  
الصورة الفنية للقصائد، اذ اعتمد التعبير  
الشعري على التصوير بـ (التشبيه،  
الجناس والطباق، والتصريح،  
والتناسب) وقد لجأ الشاعر الى هذه  
الصور ليرسم اطاراً فنياً للوحاته  
المتخذة من البيئة وطبيعتها التي تركت  
بصماتها على شخصيته ومن ثم على  
شعره، كما تبين ان الشاعر جسد الحياة  
التي هي مدلول معنوي بالناقاة والاتن  
واصبح الحمار الوحشي معادلاً  
موضوعياً لذات الشاعر.

ثبت الهوامش

- (٢٠) الاشارة الجمالية في المثل القرآني، د. عشتار داؤد: ١٩١.
- (٢١) اشكال الصراع في القصيدة العربية في العصر الجاهلي، عبدالله التطاوي: ١٨٨/١.
- (٢٢) القصيدة العربية الحديثة بين البنية الدلالية والبنية الايقاعية، محمد جابر عبد: ٤٧٠.
- (٢٣) ينظر: بنية التوازي في قصيدة فتح عمورية، د. ابراهيم الحمداني: ٦٧٠.
- (٢٤) التوازي في شعر يوسف الصائغ واثره في الايقاع والدلالة، سامح رواشدة: ١٢.
- (٢٥) ديوانه: ١٠٥.
- (٢٦) ينظر: خصائص الحروف العربية ومعانيها، حسن عباس: ٦٥.
- (٢٧) ديوانه: ٨٥.
- (٢٨) ديوانه: ١٩٥.
- (٢٩) عضوية الموسيقى في النص الشعري، د. عبدالفتاح صالح نافع ٣١.
- (٣٠) ديوانه: ٢٢٥.
- (٣١) بنية التوازي في قصيدة فتح عمورية، د. ابراهيم الحمداني: ٦٩.
- (٣٢) ديوانه: ٣٢٦.
- (\*) العلات: جمع علة اي على ما بها من علل تعذر من اجلها، توائل: تطلب النجاة فلا تزال تجد في العدو هرباً، فصل: هو الحمار الوحشي القوي المجتمع، انصبته: تعبته.
- (٣٣) ينظر: الاصوات اللغوية، ابراهيم انيس: ٦٦.
- (٣٤) ديوانه: ١٨٣.
- (٣٥) ينظر: مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ بن ضرار - القوس والطريدة انموذجاً، رافعة سعيد السراج: ٨٤.
- (٣٦) ديوانه: ١٨٧.
- (٣٧) ينظر: مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ

- (١) ظاهرة التوازي في شعر الخنساء، موسى ربايعه: ٣١.
- (٢) ينظر: الشعرية، تودروف تزدفان، ت: شكري منحو: ٢٤.
- (٣) ينظر: التوازي ولغة الشعر، محمد كنوني: ٨١.
- (٤) مدارات نقدية في اشكالية النقد والحداثة، فاضل ثامر: ٢٣١.
- (٥) ينظر: اللغة الشعرية، دراسة في شعر حميد سعيد: ١١٧.
- (٦) ينظر: قضايا الشعرية، رومان ياكبسون: ١٠٦-١٠٥.
- (٧) ينظر: اللغة الشعرية: ١١٧.
- (٨) ينظر: تحليل الخطاب الشعري استراتيجية التناص، محمد كنوني: ٢٥.
- (٩) معالم اسلوبية عند ابن الاثير في كتابة المثل السائر، د. احمد قاسم الزمر: ١٢.
- (١٠) ظاهرة التوازي في قصيدة الخنساء: ٣٠.
- (١١) ينظر: التوازي واثره الايقاعي والدلالي، دراسة تطبيقية في ديوان (فوضى في غير اوانها)، حميد سعيد، أ.م.د. محمد جواد: ٩٢.
- (١٢) الاغاني للاصفهاني: ٢/١٨٤.
- (١٣) طبقات فحول الشعراء لابن الاسلام: ١/١٢٣.
- (١٤) المصدر ذاته: ١/١٣٢.
- (١٥) الشعر والشعراء، لابن فتيبة: ١/٣٠٧.
- (١٦) المصدر ذاته: ١/٣٠٥.
- (١٧) الاغاني: ٩/١٨٧.
- (١٨) التوازي في القصيدة المعاصرة، عصام شرته: ٣٧.
- (١٩) ينظر: التوازي واثره الايقاعي والدلالي: ٩٣.

- بن ضرار: ٨٥
- (٣٨) ينظر: قضايا الشعرية: ٨.
- (٣٩) ديوانه: ٧٨.
- (٤٠) ابداع الدلالة في الشعر الجاهلي، مدخل لغوي اسلوبي، محمد العبد: ٧١.
- (٤١) ديوانه: ١٠٧.
- (٤٢) قرارات اسلوبية في الشعر الحديث، محمد عبدالمطلب: ١٨١.
- (٤٣) المثل السائر في ادب الكاتب الشاعر، لابن الاثير: ٢٥٤-٢٥٥
- (٤٤) ديوانه: ١٣٧.
- (٤٥) التكرار في الشعر الجاهلي/ دراسة اسلوبية، د. موسى رابعة: ١٦٣.
- (٤٦) ديوانه: ١٦١.
- (٤٧) . العمدة في محاسن الشعر وآدابه ونقده/ لابن رشيق: ٣٢٥/١.
- (٤٨) البنى الاسلوبية في النص الشعري، راشد بن حمد هاشم: ٩٢..
- (٤٩) ديوانه: ١٩٦.
- (٥٠) ظاهرة التوازي في قصيدة الخنساء: ٣٠.
- (٥١) مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ بن ضرار: ٨٥.
- (٥٢) ينظر: الرمز في الشعر العربي قبل الاسلام، مؤيد اليوزبكي: ٢٤٤.
- (٥٣) الرائد في الادب العربي، انعام الجندي: ٣٧٥.
- (٥٤) خصائص الاسلوب في الشوقيات، محمد الهادي الطرابلسي: ١٢١.
- (٥٥) ديوانه: ٢٩٢.
- (٥٦) علاقة الصورة الشعرية بالايقاع، محمد مهاوس الظفيري، نت، جريدة الصباح (٥٧) ديوانه: ٢٦٦،
- (٥٨) ديوانه: ٢٨٨.
- (٥٩) التوازي ولغة الشعر: ٨٣.
- (٦٠) ينظر: كتاب الصناعتين (الكتابة والشعر)، للعسكري: ٢٦٥.
- (٦١) ديوانه: ١٧٤-١٧٥.
- (٦٢) الصورة الفنية في الشعر الجاهلي في ضوء النقد الحديث، نصرت عبدالرحمن: ١٦٨.
- (٦٣) مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ بن ضرار: ٩٩.
- (٦٤) ديوانه: ٢٠١.
- (٦٥) التوازي في شعر يوسف الصائغ، سامع رواشدة: ١٩.
- (٦٦) ينظر: افكار وارهاء حول اللسانين، رومان باكيسون: ١١٩.
- (٦٧) ديوانه: ٦٨.
- (٦٨) ديوانه: ١٠٤.
- (٦٩) ديوانه: ١٨٧.
- (٧٠) مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ بن ضرار: ٩٥.
- (٧١) ديوانه: ٢٦٣.
- (٧٢) ديوانه: ٣٧٢ . ١١٩ . ١٢٤ . ١٤٢ . ١٨٠ . ١٩٢
- (٧٣) ديوانه: ١١٩.
- (٧٤) ديوانه: ١٢٤.
- (٧٥) ديوانه: ١٤٢.
- (٧٦) ديوانه: ١٨٠.
- (٧٧) ديوانه: ١٩٢.
- (٧٨) ينظر: مستويات الاسلوب في زائفة الشماخ بن ضرار: ٩٦-٩٧.
- (٧٩) ديوانه: ١٩٣-١٩٤.

- البنى الاسلوبية في النص الشعري دراسة تطبيقية، د. راشد بن حمد بن هاشم الحسيني، دار مجدلاوي للنشر والتوزيع، عمان، الاردن، ٢٠٠٦.
- بنية التوازي في قصيدة فتح عمورية، د. ابراهيم الحمداني، مجلة كلية التربية الاساسية، جامعة بابل، ايلول، ١٣ع، ٢٠١٣.
- تحليل الخطاب الشعري (استراتيجية التناص)، د. محمد مفتاح، دار التنوير للطباعة والنشر، بيروت، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء، ط١، ١٩٨٥م.
- التكرار في الشعر الجاهلي، دراسة اسلوبية، د. موسى ربايعه، مؤتم للبحوث والدراسات، المجلد الخامس، ١ع، ١٩٩٠م.
- التوازي في القصيدة المعاصرة، عصام شرتح، مجلة الكلمة، عدد ١١٩، مارس ٢٠١٧، دراسات.
- التوازي في شعر يوسف الصائغ في الايقاع والدلالة، سامح الرواشدة، مجلة ابحات اليرموك، جامعة اليرموك، الاردن، مجلد ١٦، عدد ٢، ١٩٨٨م.
- التوازي واثره الايقاعي والدلالي، دراسة تطبيقية في ديوان (فوضى في غير اوانها) لحميد سعيد، أ.م.د. محمد

### ثبت المصادر والمراجع

- ابداع الدلالة في الشعر الجاهلي، مدخل لغوي اسلوبي، د. محمد العبد، مكتبة الاداب، القاهرة، ط٢، ٢٠٠٧.
- الاشارة الجمالية في المثل القرآني، د. عشتار داؤد، منشورات دار مجدلاوي، عمان، ط١، ٢٠٠٥م.
- اشكال الصراع في القصيدة العربية في العصر الجاهلي، ج١، عبدالله التطاوي، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، د.ط، ٢٠٠٢م.
- الاصوات اللغوية، د. ابراهيم انيس، مكتبة الانجلو المصرية، القاهرة، ط٤، ٢٠٠٧م.
- الاغاني، علي بن الحسين بن ابي الفرج الاصبهاني، دار احياء التراث العربي، بيروت، لبنان، د.ط، د.ت.
- افكار وارهاء حول اللسانيات والادب، رومان جاكسيون، ترجمة فالح صدام الامارة وعبدالجبار محمد علي، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ط١، ١٩٩٠م.



- جواد البدراني، مجلة آداب الرافدين، ع ٥٣، ٢٠٠٩.
- التوازي ولغة الشعر، دراسة في شعر حميد سعيد، محمد كنوني، مجلة فكر ونقد، السنة الثانية، العدد ١٨، نيسان، ١٩٨٨.
- خصائص الاسلوب في الشوقيات، عبدالهادي الطرابلسي، منشورات الجامعة التونسية، المطبعة الرسمية للجمهورية التونسية (د.ط)، ١٩٨١م.
- خصائص الحروف العربية ومعانيها، حسن عباس، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق ١٩٩٠م.
- ديوان الشماخ بن ضرار الذبياني، تحقيق: صلاح الدين الهادي، مطبعة دار المعارف، مصر، د.ط، ١٩٩٨م.
- الرائد في الادب العربي، انعام الجندي، دار الرائد العربي، بيروت، لبنان، ١٩٧٩م.
- الرمز في الشعر العربي قبل الاسلام، مؤيد اليوزبكي، دار ابن الاثير للطباعة والنشر، جامعة الموصل، ط ١، ٢٠١٠م.
- الشعر والشعراء، لابن قتيبة الدينوري (ت: ٢٧٩هـ)، دار الحديث، القاهرة، ١٤٢٣هـ.
- الشعرية، تدوروف، ترجمة: شكري المبخوت ورجاء بن سلامة، دار توبقال للنشر، ط ٢، الدار البيضاء، ١٩٩٧م.
- الصورة الفنية في الشعر الجاهلي في ضوء النقد الحديث، نصرت عبدالرحمن، مكتبة الاقصر، عمان، د.ط، ١٩٧٦م.
- طبقات فحول الشعراء، محمد بن سلام الجمحي (ت: ٢٣٢هـ)، تحقيق: محمود محمد شاكر، دار المدني، جدة.
- ظاهرة التوازي في قصيدة الخنساء، موسى ربايعة، مجلة دراسات للعلوم الانسانية، المجلد ٢٢، العدد ٥، ١٩٩٥م.
- عضوية الموسيقى في النص الشعري، د. عبدالفتاح صالح نافع، مكتبة المنار، الاردن، ط ١، ١٩٨٥م.
- علاقة الصورة الشعرية بالايقاع، محمد مهاوس الظفيري، جريدة الصباح الكويتية، نت.
- العمدة في صناعة الشعر وادابه ونقده، ابن رشيق (ت: ٤٥٦هـ)، تحقيق: محي الدين عبدالحميد، دار الجيل، بيروت، ط ٥، ١٩٨١م.
- قراءات اسلوبية في الشعر الحديث، محمد بن عبد المطلب، الهيئة المصرية العامة للكتب (د.ط)، ١٩٩٥م.

- قراءات اسلوبية في الشعر الحديث، محمد بن عبدالمطلب، الهيئة المصرية العامة للكتب (د.ط)، ١٩٩٥م.
- القصيدة العربية الحديثة بين البنية الدلالية والبنية الايقاعية، محمد صابر عبيد، منشورات اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ٢٠٠١م.
- قضايا الشعرية، رومان باكيسون، ترجمة محمد الولي، ومبارك حنون، دار توبقال للنشر، المغرب، ط١، ١٩٨٨م.
- كتاب الصناعتين - الكتابة والشعر، ابو هلال العسكري (ت: ٣٤٥هـ)، تحقيق: مفيد قمحية، دار الكتب العلمية، بيروت، ط٢، ١٩٨٨م.
- اللغة الشعرية (دراسة في شعر حميد سعيد)، محمد كنوني، دار الشؤون الثقافية، بغداد، ١٩٩٧م.
- المثل السائر في ادب الكاتب والشاعر، ضياء الدين ابن الاثير، حققه وشرحه: د. احمد الحوفي، بدوي طبانة، ط٢، منشورات الرفاعي، الرياض، ١٩٨٣م.
- مدارات نقدية في اشكالية النقد والحداثة، فاضل ثامر، دار الشؤون الثقافية، بغداد، ط١، ١٩٨٧م.
- مستويات الاسلوب في زائبة الشماخ بن ضرار الذبياني (القوس والطريدة) انموذجاً، مجلة جامعة تكريت للعلوم
- الانسانية، المجلد ١٩، ع ١٢ كانون الاول، ٢٠١٢. ١.
- معالم اسلوبية عند ابن الاثير في كتابه المثل السائر، د. احمد قاسم الزمر، دار المركز الجامعي للنشر والتوزيع، الاردن (د.ط)، ٢٠٠٧م.